

ÉCONOMIE LAGABIÈRE

BRASSERIE ARTISANALE



TROIS ENTENTES DE PARTENARIAT

STÉPHANIE MAC FARLANE Au cours des derniers mois, les frères Francis et Sébastien Laganière, copropriétaires de la microbrasserie Lagabière, ont conclu des ententes de partenariat avec trois microbrasseurs pour brasser et distribuer leurs bières. Il s'agit des brasseries artisanales Le Trèfle Noir de Rouyn-Noranda, de Trailway Brewing Co. du Nouveau-Brunswick et de OverHop de Saint-Jean-sur-Richelieu. La production de Lagabière passera ainsi à 2,2 millions de litres de bière cette année.

PAGE B-2

(Photo: Le Canada Français - Jessyca Vriens-Gaboriau)

Le Salon de l'emploi express de retour le 17 mai prochain

PAGE B-2

ÉDITORIAL

Oubliez la passerelle du secteur Saint-Luc

PAGE B-4

PATRIMOINE

L'église d'Odelltown: théâtre d'une ultime bataille

PAGE B-5



PETITES ANNONCES CLASSÉES

POUR TOUT ACHETER ET TOUT VENDRE, près de chez vous

PAGE B-12

Richard Sylvestre
Courtier immobilier et commercial
514 916-6314

À votre service depuis 1988

ROYAL LEPAGE

EXCELLENCE

Agence immobilière
Franchise indépendante et autonome

L'expérience mène à l'excellence
VOTRE PROPRIÉTÉ VAUT PLUS QUE VOUS PENSEZ!
N'hésitez pas à nous contacter!

Alexandre Desrochers
Courtier immobilier propriétaire et commercial
514 917-0824

Trois microbrasseries confient leur production à Lagabière

STÉPHANIE MAC FARLANE
smacfarlane@canadafrancais.com

Le monde de la microbrasserie est en pleine métamorphose et les frères Laganière, propriétaires de Lagabière, tirent leur épingle du jeu. Dans les derniers mois, l'entreprise de Saint-Jean-sur-Richelieu a officialisé trois partenariats avec autant de microbrasseurs pour brasser et distribuer leurs bières. Lagabière réalise aussi des travaux à son établissement de la rue Richelieu. À sa réouverture à la fin du printemps, le pub sera désormais pourvu d'une cuisine complète.

Lagabière a récemment acheté la propriété intellectuelle de la brasserie artisanale Le Trèfle Noir, située à Rouyn-Noranda. Ses bières seront dorénavant brassées et vendues par Lagabière. Cette dernière a aussi annoncé deux partenariats de production et de distribution, l'un avec la Néo-Brunswickoise Trailway Brewing Co. et l'autre avec l'entreprise de Saint-Jean-sur-Richelieu OverHop.

Résultats? Lagabière brassera et distribuera 20 nouvelles bières, soit quatre bières de Trailway Brewing Co., huit bières de Trèfle noir et huit bières d'OverHop. Cette dernière continuera à brasser des lots exclusifs à sa brasserie de la rue Gaudette. OverHop conservera sa boutique et son salon de dégustation. L'entreprise se concentrera sur l'organisation d'événements et sur sa participation à des festivals, souligne Patricia Rios, copropriétaire d'OverHop.

« Avec la situation actuelle du marché, les gens ont de la difficulté à mettre leurs produits sur les tablettes. Il y a beaucoup de microbrasseries au Québec. Le marché est difficile à percer et le consommateur veut de la variété », relate Sébastien Laganière, copropriétaire de Lagabière avec son frère Francis.

Selon l'Association des microbrasseries



Francis et Sébastien Laganière, les copropriétaires de Lagabière, prévoient brasser 2,1 millions de litres de bière cette année.

du Québec, le nombre de microbrasseries dans la province est passé de 59 à 325 depuis 2010.

FORCE DE VENTE

La nouvelle usine de Lagabière, située sur le 3^e rang Sud, est dotée d'une importante capacité de production. À plein régime, l'endroit peut brasser sept millions de litres de bière par an. En 2023, l'entreprise planifie en produire 2,1 millions de litres.

Dans les dernières années, Lagabière a fait divers partenariats et brassé des bières spéciales, mais de façon ponctuelle. L'entreprise compte désormais pérenniser le tout. « On a une capacité de production et de la qualité. On a aussi une force de vente au Québec. On a décidé de mettre ça de l'avant », poursuit Sébastien Laganière. Il précise que la marque

Lagabière compte une quinzaine de bières régulières, en plus de *seltzer* (eau pétillante alcoolisée) et de produits rotatifs.

« On a onze représentants sur la route, deux gérants de territoire et un directeur des ventes. Ils ont maintenant un plus grand catalogue et les déplacements sont plus rentables », enchaîne M. Laganière. « Le but, c'est aussi d'en avoir pour tous les goûts. Chaque marque a son créneau », ajoute-t-il. Au total, Lagabière compte 53 employés.

AVENIR

Sébastien Laganière est d'avis que les partenariats entre microbrasseurs sont appelés à devenir plus nombreux. C'est déjà le cas au sud de la frontière. « Aux États-Unis, on entend parler de la consolidation des forces. Ça a du sens. Ça coûte cher de bâtir une force de vente quand tu produis 1000 ou 2000 hectolitres par

année. L'espace sur les tablettes est quand même limité. Il y a des grosses bannières ici qui commencent à retirer de leur liste des brasseries pour se concentrer sur les meilleurs vendeurs », relate M. Laganière.

Un constat qui tranche avec ce que vivait Lagabière en 2016. À l'ouverture de sa première usine à Iberville, le téléphone ne dérougissait pas. « Tout le monde nous appelait pour avoir nos bières. Nos 500 premiers clients nous ont appelés. Certains points de vente se vantaient d'avoir toutes les microbrasseries du Québec sur leurs tablettes », souligne M. Laganière. Maintenant, ce sont les microbrasseries qui doivent elles-mêmes faire les démarches pour placer leurs produits sur les tablettes.

ET LE PUB ?

Le pub de la rue Richelieu est fermé depuis l'automne dernier afin d'y réaliser des rénovations majeures. Les frères Laganière se sont associés à des experts en restauration. Une cuisine complète et à aire ouverte sera située à l'avant du local.

Le menu sera aussi revampé : bol de poké, tartare, steak, burger, fish and chips figureront parmi les choix. « Il va y avoir de la bouffe de pub et des choix santé. Ce sera varié », commente Sébastien Laganière.

Le bar a été conservé, mais le décor a été revu pour le coller aux couleurs actuelles de Lagabière. Les gens pourront ainsi venir y boire une bière ou encore manger et y passer la soirée. Des événements y seront aussi organisés.

« Pour nous, le resto-pub est pour faire vivre la marque. Notre but est d'ouvrir quelques restaurants au Québec. On aimerait en ouvrir cinq sur cinq ans. Le but est de devenir local partout au Québec », conclut Sébastien Laganière.

La réouverture du local du Vieux-Saint-Jean est prévue vers la fin mai ou le début juin. Au moins une dizaine d'employés se joindront alors à l'équipe.

Le Salon de l'emploi express de retour le 17 mai

DANIELA VARGAS ROJAS
drojas@canadafrancais.com

Après trois ans d'absence, le Salon de l'emploi express permettra à la population de rencontrer les employeurs et recruteurs du Haut-Richelieu. Ce rendez-vous aura lieu le 17 mai prochain, de 10 heures à 16 heures, dans les bureaux du Quartier de l'emploi au 49, rue Saint-Jacques.

« À cause de la pandémie, on n'a pas pu offrir ce service en présentiel. Il y a trois ans, on avait entre 250 et 300 visiteurs. On ne sait pas à quoi s'attendre à cause de toutes ces années d'absence. On invite tout le monde à venir car il va y avoir une diversité dans les types d'entreprises inscrites cette année », lance Émilie Rey, agente aux communications au Quartier de l'emploi.

Le Quartier de l'emploi recevra pour cette édition 25 employeurs. Ceux-ci oeuvrent dans divers secteurs, notamment le domaine manufacturier, la santé et les services. Parmi les entreprises présentes, on retrouve entre autres le Centre de services scolaire des Hautes-Rivières, le Centre intégré de santé et de services sociaux de la Montérégie-Centre, DHL, Olymel et Transdev.

JOUR DU SALON

Les visiteurs pourront avoir accès à des

conseils au « Coin de l'expert ». L'espace aménagé dans les locaux du Quartier de l'emploi permettra de recevoir un accompagnement d'emploi rapide pour établir un premier contact positif avec les recruteurs. Les chercheurs d'emploi pourront obtenir une évaluation de leurs besoins en matière de recherche d'emploi. D'autres salles seront spécifiquement aménagées dans le but de permettre aux entreprises de faire des entrevues express.

Selon l'agente de recrutement Émilie Rey, certaines des entreprises seront prêtes à embaucher des gens en temps réel. Elle invite les personnes qui désirent participer au Salon de l'emploi à surveiller la page Facebook et Instagram du Quartier de l'emploi qui annoncera les différents employeurs une fois par jour.

PRÉPARATION

Pour les personnes qui veulent se préparer, le Quartier de l'emploi offre des rendez-vous express d'une trentaine de minutes. Tous les lundis et jeudis matin, les gens peuvent s'y présenter entre 9 heures et 11 h 30 pour profiter de quelques conseils.

« Notre clinique d'emploi sans rendez-vous est super utile pour toutes les personnes qui veulent être prêtes. On peut les aider à vérifier et modifier le CV, mais on offre aussi d'autres services. Pour celles qui veulent vérifier d'avance les postes disponibles sur les sites Web d'entreprises,



Le dernier Salon de l'emploi express avait eu lieu le 18 mars 2020, quelques jours avant le début de la pandémie.

on peut les aider à se mettre en confiance pour qu'elles soient prêtes à passer des entrevues sur place », déclare M^{me} Rey.

Lors de ces rencontres, il est possible d'obtenir des conseils rapides pour rédiger une lettre de motivation, faire de courtes révisions de CV et obtenir des astuces professionnelles pour l'embauche. Les services sont offerts pour les personnes de 18 ans et plus.

Le Quartier de l'emploi offre également un service d'accompagnement gratuit à long terme. Ces rencontres s'adressent aux personnes qui veulent commencer une démarche complète avec des professionnels reconnus. Elles ont pour objectif d'orienter ou de conseiller ces personnes qui veulent être accompagnées de plus près. Pour prendre rendez-vous avec les experts du Quartier de l'emploi, on compose le 450 347-6101, poste 2.

Dévoilement des finalistes au Gala de l'Excellence

MÉGAN CHAMPAGNE
mchampagne@canadafrancais.com

La Chambre de commerce vient de procéder au dévoilement des finalistes au 58^e Gala de l'Excellence qui se déroulera le 9 juin, au pavillon Dextraze du Collège militaire royal, sur le thème Les créateurs de richesse. Le dévoilement s'est tenu sous la forme d'un 5 à 7 chez Saint-Jean Hyundai.

Dans la catégorie Production industrielle ou entreprise de distribution, les entreprises en lice sont DOCO, GSC Technologies, Lagabière microbrasserie, Phil et Fred Pizzeria.

Pour la catégorie Hébergement, tourisme ou agroalimentaire, les finalistes sont Flotel et l'International de montgolfières.

Les habitations BV, Rénocross Construction, Décoration Bombardier et Groupe Actiplus sont pour leur part finalistes dans la catégorie Entreprise en construction.

ENTREPRISE DE SERVICE

Cette année, la catégorie Entreprise de service est divisée en trois volets. Les entreprises Anouk Gadbois Savoirs infirmiers en enfance-famille, Kalité Inspection, Maman en affaires et Opale Institut Beauté sont en nomination pour la division Moins de 5 employés. Pour celle de 5 à 10 employés, les finalistes sont IMPACT Partenaires d'affaires, La Shop Agricole, Proactif Services Financiers et le Salon Victory. Finalement, la Garderie Boule d'énergie, Sauve Qui Peut et W. Brown et fils sont en lice dans la division Plus de 10 employés.

Dans la catégorie Démarrage d'entreprise, celles qui ont été sélectionnées sont Miss Sonia Fit, Nervus et Co. Réalité Virtuelle, Rénocross Construction et Opale Institut Beauté pour les entreprises de 5 employés et moins, ainsi que Centre Zoho, Les Habitations BV, le Service Vétérinaire Mobile Dans ta niche et Terre à Boire pour les entreprises de plus de 5 employés.



La Chambre de commerce et de l'industrie du Haut-Richelieu a procédé au dévoilement des finalistes le 26 avril dernier. Parmi eux figurent Kevin Dépelteau (Décorations Bombardier), Stéphane Brunet (Habitations BV), Simon Vallières (GCP construction), Jane Ann Henry (Tite Frette Saint-Jean et Saint-Luc), Philip Brunet (GCP construction), Maude Grégoire (Décoration Bombardier) et Jean-Philippe Verville-Carrière (Habitations BV).

COMMERCE DE DÉTAIL

Action Solution Conseil, Bean et Bonheur Artisan torréfacteur et Tite Frette sont en lice dans la catégorie Commerce de détail de 5 employés et moins. Pour les entreprises de plus de 5 employés, les finalistes sont Bonbonnerie Nick & Joe, La Shop Agricole, Poupons et Cie et Signé Guillet.

Pour la catégorie Relève d'entreprise ou repreneuriat, ceux de moins de 25 employés sont Frontenac Technologies, Langevin Le Bijoutier et Les Fraises Louis Hébert. Les entreprises de 25 employés et plus en lice sont Construction GCP, Les Vergers Denis Charbonneau et Saint-Jean Hyundai.

Dans la catégorie Organisme à vocation sociale, les finalistes de moins de 10 employés sont Justice alternative du Haut-Richelieu, la Fondation Le Renfort, la Société nationale des Québécois Richelieu-Saint-Laurent et le Parrainage

civique du Haut-Richelieu. Les organismes de 10 employés et plus pour ce prix sont L'ANCRE et la Société Alzheimer du Haut-Richelieu.

PROJETS

Le Cégep Saint-Jean-sur-Richelieu, l'International de montgolfières, Les Paysages Patrick Monast et Transdev sont de leur côté en nomination dans la catégorie Projet de développement durable.

Dans la catégorie Projet d'art et culture, divertissement ou sport, les finalistes de moins de 10 employés sont la Fondation Le Renfort pour la Maison des Arts, Fondation Santé Haut-Richelieu-Rouville pour la Course du commandant et la Société de développement Vieux-Saint-Jean pour Mon Vieux-Saint-Jean la nuit.

Les organisations de 10 employés et plus sont Arbraska Mont-Saint-Grégoire pour uplâ, Dalisa pour le Record Guinness et Les Paysages Patrick Monast pour Angelia,

le Quadriptyque, la Cape musicale et Robes de fleurs.

NOUVELLES CATÉGORIES

De nouvelles catégories ont été ajoutées, dont Travailleur et travailleuse autonome. Les finalistes pour cette catégorie sont Flori Studio, Jidé Design, Musique pour tous et Syner-Go.

La seconde catégorie est Bonheur au boulot. Les entreprises de moins de 30 employés en nomination sont IMPACT Partenaires d'affaires et Kubik Boutique. Logiciels Maximum, Le Consortium Jack World, Phil et Fred Pizzeria et la Société Alzheimer du Haut-Richelieu sont pour leur part en lice dans la division 30 employés et plus.

BOURSES

Les finalistes pour les bourses Jeune agriculteur ou agricultrice de l'année (40 ans et moins) sont Vincent Oligny de la Ferme Oligny, Samuel Grégoire de la Ferme des étangs, William Brown de W. Brown et fils et Mikael Meunier de la Ferme Michel Meunier.

Pour la Bourse Coup de Pouce de l'Aile jeunesse (40 ans et moins), les entreprises sélectionnées sont Parc Ékilib, Nervus Co. Réalité Virtuelle, Bean et Bonheur Artisan torréfacteur, Vélo Conversio, Jidé Design, le Service Vétérinaire Mobile Dans ta niche, Flori Studio et la Ferme Ammerlaan Bio Logique.

Le gala sera aussi l'occasion de nommer le Jeune leader de l'année, dont les finalistes sont Michael Jacques du Consortium Jack World, Philip Brunet de Construction GCP et Simon Vallières de cette même entreprise.

Un prix sera également remis à la Personnalité de l'année. Le public peut aussi voter en ligne pour l'entreprise qu'il souhaite voir remporter le Prix Coup de cœur *Le Canada Français*.

Pour assister au 58^e Gala de l'Excellence du 9 juin prochain, il suffit de réserver sa place via le site Web ccih.ca.

Denicourt arpenteurs-géomètres inaugure son siège social

STÉPHANIE MAC FARLANE
smacfarlane@canadafrancais.com

La firme d'arpenteurs-géomètres Denicourt a récemment inauguré son nouveau siège social situé dans le secteur Iberville, à quelques mètres de ses anciens locaux maintenant démolis. Un déménagement qui a demandé bien de la logistique pour déplacer les 150 000 dossiers d'archives que compte l'entreprise.

Denicourt arpenteurs-géomètres est toujours situé au 865, boulevard d'Iberville, malgré un déménagement. La firme a désormais ses bureaux dans le nouvel édifice à vocation commerciale et résidentielle qui a vu le jour sur le boulevard d'Iberville, à l'angle de l'avenue Provost. Il est situé à quelques pas de l'ancien immeuble. Ce dernier a été démoli le 14 avril. Un stationnement et un aménagement paysager est en voie d'être réalisés à cet emplacement.

Le déménagement a eu lieu le 31 mars dernier. Une importante logistique s'est opérée: déménager les 150 000 dossiers en format papier que comptait le siège social. Un plan de classement a notamment été élaboré pour conserver l'ordre.

«Notre but est de réunir à un seul endroit toute notre documentation. On va avoir un centre de documentation avec



Maxime Bourgeois, François d'Auteuil, Sébastien Rheault, Marc Cochet et François Bilodeau ont procédé à la fameuse coupe de ruban pour inaugurer les nouveaux locaux de Denicourt arpenteurs-géomètres.

un archiviste. Ça va nous permettre de diminuer nos espaces de bureaux ailleurs et de concentrer le tout dans une voute de béton», explique Sébastien Rheault, président de Denicourt.

CONSERVATION

Ce dernier mentionne que les firmes d'arpentage doivent conserver à tout jamais, dans des conditions précises, les documents en format papier ou en version

numérique de leurs clients.

Le greffe, soit l'ensemble de tous les documents papier de toutes les succursales de l'entreprise, contient plus de 250 000 dossiers. Au fil des ans, Denicourt a acquis quelques dizaines de greffes. Si bien que certains dossiers datent de plusieurs décennies. «On a des dossiers des années 1930, 1940 et 1950. Quand un arpenteur-géomètre nous vend sa firme,

on achète ses dossiers. On a l'obligation d'en faire la conservation, donc de les maintenir en bon état et d'assurer la sécurité de cette documentation», poursuit M. Rheault. La nouvelle voute de béton a une superficie de 1150 pieds carrés. Elle est située au sous-sol.

Le siège social abrite aussi les serveurs informatiques des autres succursales. L'ensemble du déménagement a été réalisé durant un week-end. Ainsi, aucune coupure de service aux clients n'a été faite. Toutes les succursales étaient opérationnelles le lundi suivant, enchaîne Sébastien Rheault.

Vingt-cinq employés oeuvrent au siège social. En incluant les autres succursales, l'équipe de la firme compte entre 65 et 70 personnes.

LOCAUX

Le nouveau siège social est plus lumineux. Il offre un environnement flexible permettant de travailler en position assise ou debout. Des postes partagés ont aussi été mis en place, notamment pour permettre aux employés de travailler en mode hybride.

Les lieux ont été inaugurés dans le cadre d'un 5 à 7 le 20 avril dernier en compagnie d'employés, de retraités, de clients, de partenaires et d'élus municipaux. Plus de 85 personnes y ont participé.

Oubliez la passerelle du secteur Saint-Luc



GILLES LÉVESQUE
glevesque@canadafrancais.com

Aussi bien vous faire à l'idée, si vous habitez le secteur Saint-Luc, que la passerelle devant surplomber l'autoroute 35, dans l'axe du boulevard de la Mairie et de la rue des Colibris, ne sera jamais construite. Du moins, vous pouvez en douter fortement. Il aurait fallu l'aménager pendant qu'il en était temps, il y a 20 ou 25 ans, alors qu'elle faisait l'objet de promesses électorales.

Pourquoi être si négatif, dites-vous, en sachant que des travaux préparatoires ont déjà été réalisés? Tout simplement parce que la Ville de Saint-Jean-sur-Richelieu n'en aura pas les moyens. Elle devrait d'ailleurs l'admettre sans plus attendre, peu importe si le récent sondage sur l'avenir des terrains de golf de Saint-Luc lui a fait comprendre que vous y teniez énormément. Un peu comme le troisième lien pour les résidents de Lévis, qui sont maintenant en beau maudit contre le gouvernement Legault!

Partout au Québec et à travers le monde, les élus constatent que l'inflation et les hausses de taux d'intérêt rendent hors de prix, pour ne pas dire impossible, bon nombre de projets d'infrastructure. Il faudra faire des choix tout en continuant d'investir dans de coûteux projets de restauration. Comme les ponts, les hôpitaux, les écoles, les bibliothèques, les rues, les égouts...

À moins de vivre sur une autre planète ou de ne s'intéresser aucunement à l'économie, il était à prévoir que la démolition et la reconstruction de la passerelle reliant Saint-Gérard au quartier Normandie coûteraient une fortune. Au moins 10 M\$, estimait-on en 2021, mais plus probablement 14 M\$, avant taxes, pensait-on de façon plus réaliste. C'est sans oublier la facture liée à la réalisation des plans et devis de cette passerelle piétonnière et cyclable qui en avait fait sursauter plusieurs, dont l'homme d'affaires Gaétan Paradis. On parle ici d'une somme de 889 000 \$.

Or voilà qu'on apprend que le coût des travaux pourrait se chiffrer à 18 M\$ avant même l'appel d'offres. Sans doute un peu plus selon nos informations. C'est beaucoup d'argent en ces temps plus difficiles.

À la lumière de cette nouvelle évaluation, avant taxes, devrait-on se lancer dans une telle dépense? M. Paradis ne cache pas son opposition, et bien franchement, il n'est pas le seul à être de cet avis.

L'utilisation de cette passerelle justifie-t-elle pareil investissement? Ne serait-il pas préférable de prévoir un nouveau circuit d'autobus pour transporter les étudiants du quartier Saint-Gérard à la polyvalente Armand-Racicot? C'est sans parler de cette piste cyclable que l'on souhaite aménager sur l'une ou les deux bretelles du viaduc de la rue Pierre-Caisse pour faciliter l'accès d'un quartier à l'autre. Bref, il y aurait sans doute lieu de s'interroger sur des solutions possibles avant de se lancer dans une restauration aussi coûteuse.

D'autant plus que des travaux pour remettre nos infrastructures à niveau, il y en a beaucoup à réaliser à Saint-Jean-sur-Richelieu. Uniquement pour les immeubles municipaux, on parle maintenant d'une somme de 108 M\$ à investir au cours des dix prochaines années. Vous vous doutez bien que la note va être beaucoup plus élevée que ça. Avant taxes!

Cette estimation ne tient pas compte de la restauration de nos infrastructures souterraines, de nos rues, de notre flotte de véhicules à renouveler. C'est sans parler de la construction d'un nouveau garage municipal, de l'urbanisation du boulevard Saint-Luc, entre Douglas et Champlain, et de la construction de nouveaux complexes sportifs.

S'il faut en croire l'ex-conseiller Yvan Berthelot, de l'argent, il y en a pas mal dans les coffres de la Ville de Saint-Jean-sur-Richelieu. C'est sans doute vrai, mais il ne faudrait pas s'enorgueillir pour autant. Notre marge de crédit est sans doute enviable, mais pas inépuisable.

La prudence reste de mise dans le contexte financier actuel et à venir. On l'apprendra sans doute lors de la préparation du prochain budget, à l'automne. D'autant plus que nos dirigeants ne pourront plus compter sur ces millions de surplus provenant de la taxe de bienvenue. Il va falloir gérer d'une façon plus serrée, sans pour autant s'inspirer de Séraphin Poudrier!

Ce n'est pas sans raison si l'Union des municipalités du Québec réclame plus d'argent de Québec pour faire face à ses obligations et assurer sa prospérité. Le problème, c'est que Québec et les autres provinces canadiennes frappent aussi à la porte du gouvernement fédéral pour obtenir plus d'argent, notamment en santé.

Le contexte est difficile pour tout le monde, et devant ces temps incertains que l'on voit se dessiner à l'horizon, une certaine prudence est de mise. Il faudra faire des choix. C'est d'ailleurs un peu ce que toutes les familles font présentement pour faire face à cette vie chère qui affecte leur quotidien et leurs projets d'avenir.

Aurons-nous une passerelle dans le quartier Saint-Luc un jour? La question peut toujours de poser, mais on ne doute plus vraiment de la réponse.



Un prix orange

Après une longue période hivernale, les golfeurs peuvent enfin s'élaner. Ces dernières semaines, les clubs de golf de la région ont progressivement ouvert leur parcours aux nombreux adeptes. Déjà, les conditions des terrains permettent aux joueurs de profiter pleinement de leur sport et de renouer avec leurs amis et partenaires. Plusieurs tournois sont également à l'affiche et serviront à amasser des fonds pour divers organismes du Haut-Richelieu. Bonne saison de golf!

L'église d'Odelltown: théâtre d'une ultime bataille

MARILOU
DESNOYERS



Le vendredi 9 novembre 1838, à 10 heures du matin, environ 700 Frères chasseurs (Patriotes) menés par le docteur Robert Nelson quittent Lacolle. Une heure plus tard, l'armée chasseur constituée de fusiliers, de lanciers et de cavaliers, dont la moitié des effectifs n'est pas munie d'armes convenables, foule le sol d'Odelltown.

Les Patriotes s'apprêtent à entreprendre le long siège de l'église méthodiste du lieu. Dans ce temple de pierre, érigé une quinzaine d'années plus tôt, se sont barricadés environ 60 des quelque 300 Volontaires loyaux dirigés par le lieutenant-colonel Charles Cyril Taylor qui attendent de pied ferme les rebelles.

Le mouvement insurrectionnel souhaite déloger l'ennemi, à la fois pour s'emparer de leur arsenal, mais également pour fixer ici une place forte qui leur permettra d'établir une liaison directe avec leurs sympathisants américains pouvant leur fournir armes et renforts.

Les Chasseurs forment alors trois colonnes, chacune distancée d'environ 30 verges et respectivement commandée à gauche, par le docteur Nelson, président de la République du Bas-Canada; au centre, par le major Médard Hébert, notaire de Laprairie; et à droite, par Charles Hindelang (Hindenlang), un officier français, ainsi qu'Hippolyte Lanctôt, notaire de Saint-Rémi.

ASSAUT

Donnant l'assaut, deux ailes patriotes se déploient, tentant d'encercler les loyaux en coupant à travers champs et en s'élançant vers la forteresse improvisée de l'adversaire, pendant que la



Il y a 185 ans cette année, l'église méthodiste d'Odelltown était assiégée par les Patriotes. Lourdemment endommagée après cet assaut, elle subira une première restauration en 1839.

troisième aile demeure repliée sur la grande route.

Les Volontaires, qui avaient tôt fait d'envoyer des messages quérir main-forte, rétorquent en chargeant les insurgés, notamment à l'aide d'un canon positionné devant l'église et qu'ils avaient confisqué deux jours plus tôt au Dr Cyrille-Hector-Octave Côté et à ses hommes à Bullis Farm, non loin de Rouses Point.

Essuyant une pluie de projectiles, l'aile centrale patriote accuse l'impact d'un premier boulet qui, après une lente détonation, viendra frôler le cheval du major Hébert, puis renverser la bête et son cavalier. Affolée, c'est à bride abattue que la monture s'évapora à travers champs.

ÉGLISE

Retrouvant ses esprits, Hébert intime à ses hommes de se diviser, puis de rallier les deux autres colonnes qui s'étaient alors retranchées, l'une derrière la grange d'Isaac Smith, située face à l'église, et l'autre à l'abri d'une clôture faite

de bois et de pierre et donnant sur le flanc nord du temple.

Les Volontaires fortifiés dans l'église d'Odelltown osaient à peine s'approcher des ouvertures, ni même sortir de l'édifice pour allumer la mèche de leur canon. Désormais abandonnée, cette pièce d'artillerie constituait une cible de choix où se concentrait inévitablement le tir, souvent fatal, des Chasseurs.

C'est finalement à travers l'embrasure des fenêtres que les loyaux, soumis au feu nourri des Patriotes, se risquent furtivement à tirer. Ils déplorait d'ailleurs déjà la perte de plusieurs hommes, dont le capitaine Charles McAllister de Sherrington, occis au moment où il opérait le fameux canon.

TRAVER VAN VLIET

Traver van Vliet, un officier de milice volontaire, consigna dans son journal qu'un vent faible soufflait sur Odelltown ce jour-là. Le temps était clément et la neige venait lourdement recouvrir

les vergers jouxtant le champ de bataille, si bien que les pommiers semblaient être en fleurs.

Van Vliet relata qu'il pouvait même suivre très distinctement la trajectoire décrite par les balles sifflantes qui, en traversant les ramures chargées de flocons, venaient déranger le poids de la neige. L'un de ces projectiles vint d'ailleurs se loger dans sa boîte de munitions, lui évitant ainsi de justesse l'infirmité ou même la mort.

Longtemps tenus en échec par l'armée chasseur abritée derrière deux remparts inespérés, des loyaux jusqu'ici retranchés dans un fossé ou comme Van Vliet embusqués dans les vergers environnants, réussirent à déloger les Patriotes de l'une de leurs positions avantageuses.

Après nombre de tentatives infructueuses, les Volontaires munis de brandons, réussirent à embraser la grange. Privés de leur protection, les Patriotes rejoignirent leurs camarades qui combattaient à couvert derrière

la clôture. Alors que l'incendie consumait la dépendance, les loyaux évacuaient leur imprenable temple pour mieux cerner les rebelles.

HYPPOLITE LANCTÔT

Vers 15h30, alors que la noirceur gagnait lentement du terrain, que la rumeur de l'arrivée des renforts en provenance d'Hemmingford et de l'Île aux Noix résonnait et que les munitions vinrent à manquer presque totalement, les Patriotes se virent forcés de battre en retraite.

Dans la foulée de cet affrontement, qui constituera l'ultime bataille des Insurrections de 1837-1838, l'espoir patriote, déjà amené, s'évanouit. Certains, comme Hyppolite Lanctôt, affirmèrent que l'un des meneurs, le docteur Robert Nelson aurait choisi de se soustraire subrepticement à la bataille, à peine l'engagement commencé.

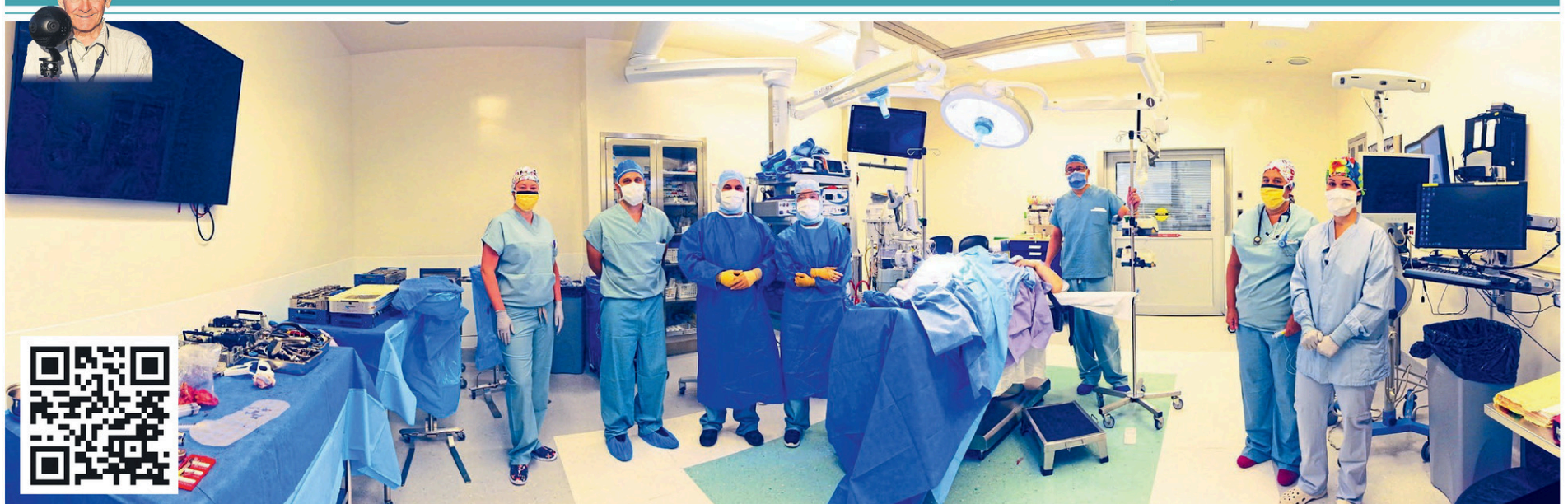
D'autres avancèrent plutôt que le médecin serait allé quérir à Champlain (New York) des pansements et des instruments de chirurgie, afin de venir en aide aux nombreux blessés. Qu'importe, Nelson déserta. Le président abandonna ses troupes et du même souffle le rêve ruiné de son éphémère république, pour ne jamais revenir au Canada.

Quarante ans après les événements, le notaire Hyppolite Lanctôt écrivit dans une longue lettre adressée à ses enfants que, malgré l'échec, les Patriotes n'avaient pas combattu en vain, car: «Les généreux efforts des Patriotes ont donc contribué largement à la conquête des institutions libres dont nous jouissons maintenant en Canada.»

*À noter qu'à l'occasion du bicentenaire de l'église d'Odelltown (243, route 221 sud, Lacolle) des célébrations s'y tiendront du 16 au 18 juin.

DENIS TREMBLAY
photographe

VUE PANORAMIQUE DU HAUT-RICHELIEU



Intrusion dans le bloc opératoire de l'Hôpital

Je vous propose cette photo d'une équipe d'intervention chirurgicale pour l'opération d'une prothèse totale du genou. Pour visualiser la photo en mode virtuel 360°, visitez le code QR de deux à trois secondes, à la position appareil photo, avec votre tablette ou cellulaire, puis cliquez sur Kuula. (Texte Micheline Hamelin Tremblay)

Quels sont les frais que peuvent imposer les résidences ?

ANDRÉE ROCHON
CAAP MONTÉRÉGIE



Quand un locataire d'une résidence privée pour aînés (RPA) souhaite changer d'appartement dans la même résidence, il se voit parfois imposer des frais de transfert. Qu'en est-il des différents frais demandés par les propriétaires ?

Que ce soit dans une RPA ou dans un logement ordinaire, le seul montant exigible d'un locataire est le montant du premier mois de loyer en partie ou en totalité au moment de la signature du bail.

Les dépôts pour les clés, les électroménagers et les meubles inclus au loyer, le climatiseur, le transfert d'appartements et autres ne sont pas permis.

Certaines RPA peuvent néanmoins appliquer des frais pour le nettoyage des vitres intérieures, le changement d'ampoules au plafond et de menus travaux habituellement assumés par l'ensemble des locataires au Québec. Le bail ou les règlements contiennent généralement des spécificités concernant ces frais.

De plus en plus de RPA incluent au bail des frais pour la demande et le renouvellement du crédit d'impôt pour maintien à domicile auprès de Revenu Québec. Cette demande, bien que peu difficile à compléter, est toutefois un souci en moins pour certains aînés et des frais peuvent être exigés pour ce service.

FRAIS ADMINISTRATIFS

Les frais de transfert, fréquemment désignés comme « administratifs », sont



Des frais peuvent être réclamés par les propriétaires de résidence. Certains sont permis, alors que d'autres sont illégaux. Il faut bien se renseigner.

expliqués par les gestionnaires de RPA, entre autres, par la remise en état de l'ancien logement ainsi que pour la préparation du futur appartement. Les locataires se sentent contraints à payer les coûts liés à la main-d'œuvre et les matériaux pour ces travaux, mais ceux-ci ne sont pas exigibles.

Bien que le locataire ait la responsabilité de remettre le logement dans le même état qu'au moment où il a emménagé, il ne peut lui être imputé les changements occasionnés par la vétusté, l'usure normale ou une force majeure.

À la fin d'une location de moyen ou long terme, il est inévitable que des travaux de rafraîchissement seront nécessaires. Un propriétaire pourrait exiger non pas les travaux de plâtre ou de peinture causés par l'installation d'objets décoratifs ou de rideaux, mais des frais dans le cas de dommages importants telle une cloison endommagée par un coup donné au mur ou une porte abîmée par un animal anxieux.

CONSEILS

En Europe, notamment en France, il est permis pour les propriétaires d'exiger un

dépôt comme condition au bail en compensation des dommages futurs possibles. Malheureusement, leurs tribunaux sont engorgés par les locataires qui réclament ces montants que maints propriétaires refusent de rembourser à la moindre égratignure.

Au Québec, il est conseillé aux locataires de prendre en photos ou en vidéos les moindres racoins de l'appartement dans lequel ils emménagent, et à leur départ, recommencer ce processus pour valider l'état dans lequel ils le laissent. Pour tout questionnement, il faut se renseigner !

OPINIONS

Gardons les fonds fédéraux consacrés à la publicité

Monsieur le directeur,

Le gouvernement canadien soutient le journalisme depuis des générations. Depuis la fondation du premier journal canadien, la *Halifax Gazette*, en 1752, la publicité gouvernementale a été une source importante de revenus pour les journaux.

Même avant la Confédération, des aides directes, comme l'ancien Programme d'aide aux publications, qui subventionnait la livraison postale de journaux non quotidiens, ont permis aux Canadiens d'avoir accès à des nouvelles canadiennes de qualité.

Il y a vingt ans, le gouvernement fédéral dépensait 110 millions de dollars en publicité et ces fonds étaient gérés par 30 agences de publicité. Les journaux imprimés et les magazines représentaient environ un tiers des dépenses publicitaires fédérales, tandis que la publicité sur Internet représentait moins de 1 % des dépenses.

L'année dernière, le gouvernement du Canada a dépensé 140 millions de dollars en publicité au total et a fait appel à une agence de référence pour la planification et le placement médias. Bien que le modèle de l'agence unique soit efficace, nous nous préoccupons quant à la destination de ces maigres ressources publicitaires.

L'année dernière, à peine 6 millions de dollars, soit 5 % du budget publicitaire

fédéral, ont été consacrés aux publications imprimées. C'est bien loin de près du tiers du budget d'il y a vingt ans. À titre de comparaison, les dépenses du gouvernement pour les publicités sur Facebook/Instagram représentent à elles seules près du double de ce qui est dépensé pour l'ensemble de la publicité imprimée. Et les dépenses pour les publicités sur Twitter, Snapchat et TikTok combinées ont été plus importantes que toutes les dépenses dans les imprimés.

Aujourd'hui, la publicité numérique représente plus de 50 % de l'ensemble des dépenses publicitaires fédérales. Selon le ministère américain de la Justice, qui poursuit Google, l'entreprise « empoche en moyenne plus de 30 % des recettes publicitaires qui transitent par ses produits technologiques de publicité numérique ».

Les entreprises de médias sociaux opérant au Canada n'emploient pas de journalistes et sont protégées de toute responsabilité par l'article 230 du titre 47 du code des États-Unis. Elles bénéficient de tous les avantages d'être éditeur sans en avoir les obligations.

Les géants de la recherche numérique et des médias sociaux ont grandement contribué à rapprocher les gens, les entreprises et les communautés. Pourtant, leur montée a eu des conséquences inattendues. Alors qu'ils fournissent la plomberie essentielle de notre ère numérique, ils n'ont pas

trouvé le moyen de séparer l'eau potable (par exemple, les nouvelles et informations basées sur des faits) des eaux usées (par exemple, les fausses nouvelles).

Les sources d'information fiables constituent un filtre important qui aide les Canadiens à faire des choix éclairés. Le vrai journalisme, celui qui repose sur le jugement éditorial et une vérification rigoureuse des faits, coûte de l'argent, et cet argent provient de la publicité et/ou des abonnements. Les éditeurs de presse canadiens emploient de vrais journalistes, qui adhèrent à des normes éditoriales strictes, et les éditeurs peuvent être tenus responsables de leur contenu. Pourtant, l'argent de la publicité fédérale, qui contribuait autrefois à financer nos salles de presse, a été transféré en grande partie aux entreprises du secteur des grandes technologies qui tirent profit de notre contenu.

Le gouvernement fédéral a reconnu que le journalisme est en difficulté. Il a pris des mesures pour irriguer les déserts d'information et les zones de pauvreté en matière d'information en lançant l'Initiative de journalisme local. Il a également déposé le projet de loi C-18, la *Loi sur les nouvelles en ligne*, qui permettra aux éditeurs de se regrouper pour négocier des accords de licence de contenu équitables avec les géants du web et niveler les règles du jeu en matière de numérique.

Les marchés publics constituent l'un des outils les plus puissants de la boîte à outils politique d'un gouvernement. Les marchés publics peuvent aider les gouvernements à faire progresser les objectifs de la politique socio-économique, y compris la création d'emplois, et à obtenir de meilleurs résultats.

En effet, la Politique d'approvisionnement social du gouvernement fédéral facilite et soutient l'inclusion de mesures socio-économiques dans les marchés publics afin d'atteindre l'objectif de la meilleure valeur pour l'État et, par conséquent, pour les Canadiens.

N'est-il pas temps pour le gouvernement fédéral d'aligner ses dépenses publicitaires sur son objectif de politique gouvernementale visant à soutenir des sources d'information responsables et fiables ?

N'est-il pas temps de soutenir notre équipe locale et de garder au Canada l'argent de la publicité, qui soutient un journalisme civique vérifié et basé sur les faits ? L'absence d'action accroît la désinformation et la mésinformation, rend les citoyens moins informés et moins engagés, mine le discours public et nuit à l'esprit de communauté.

Paul Deegan,
président et chef de la direction de
Médias d'Info Canada.

58^e ÉDITION



ANIMATRICE
Edith Cochrane

GALA DE L'EXCELLENCE

ORGANISATEUR :



CHAMBRE
COMMERCÉ
L'INDUSTRIE
DU HAUT-RICHELIEU

VENDREDI 9 JUIN 2023

CATÉGORIE
BONHEUR AU BOULOT
MOINS DE 30 EMPLOYÉS

PRÉSENTÉE PAR :



FINALISTE 1



IMPACT PARTENAIRES D'AFFAIRES

IMPACT Partenaires d'affaires s'assure de faire vivre une expérience employé digne des services rendus auprès des clients. La bienveillance fait partie intégrante du quotidien de l'équipe. La rétroaction constructive, la reconnaissance, l'équité, le climat de travail, la charge de travail, le développement professionnel ainsi que des communications constantes sont des pratiques de gestion omniprésentes au sein de l'organisation. Des employées mobilisées et compétentes nous assurerons la satisfaction client et bien entendu, le succès futur !

FINALISTE 2



KUBIK BOUTIQUE

Kubik Boutique souhaite sortir des sentiers battus afin d'optimiser la rétention des employés et ainsi pallier le manque de main-d'œuvre auquel nous faisons tous face. Kubik offre différents avantages sociaux dans le but d'offrir à ses employés un bel équilibre entre leur vie professionnelle et leur vie personnelle : des avantages sociaux sur mesure et unique axés sur leurs besoins réels, dans le but de s'adapter à la réalité de la vie en 2023.

CATÉGORIE
ORGANISME À VOCATION SOCIALE
10 EMPLOYÉS ET PLUS

PRÉSENTÉE PAR :



Groupe
LeSieur et frère
COMPLEXES FUNÉRAIRES
À vos côtés, à votre écoute

FINALISTE 3



SOCIÉTÉ ALZHEIMER DU HR

La maladie d'Alzheimer est une maladie neurodégénérative chronique qui détruit les cellules cérébrales, provoquant avec le temps une détérioration de la mémoire et des capacités de réflexion. Elle ne fait pas partie du processus normal de vieillissement et est irréversible. La Société Alzheimer du Haut-Richelieu apporte, depuis près de 35 ans, aide et soutien aux personnes proches aidantes ainsi qu'aux personnes aux prises avec cette maladie, ou autres maladies apparentées, en leur offrant des moyens et des outils de manière à prévenir leur déconditionnement.

FINALISTE 2



L'ANCRE

L'ANCRE est un service du Droit à l'Emploi, au Quartier de l'Emploi, dans le Vieux-Saint-Jean. Depuis déjà 15 ans, l'équipe favorise l'établissement et l'intégration durable des personnes issues de l'immigration sur le territoire du Haut-Richelieu en travaillant conjointement avec les nouveaux arrivants et les partenaires pour répondre avec brio à sa mission. Les activités sont financées grâce à la participation financière du MIFI, de Services Québec, de la ville de Saint-Jean-sur-Richelieu ainsi que de la MRC du Haut-Richelieu.



ANIMATRICE
Edith Cochrane

58^e EDITION

GALA DE L'EXCELLENCE

ORGANISATEUR :



CHAMBRE
COMMERCE
L'INDUSTRIE
DU HAUT-RICHELIEU

VENDREDI 9 JUIN 2023

CATÉGORIE
DÉMARRAGE D'ENTREPRISE
PLUS DE 5 EMPLOYÉS

PRÉSENTÉE PAR :



FINALISTE 1



SVM DANS TA NICHE

La vision du service vétérinaire mobile est de faire les choses différemment, pour un résultat différent. C'est pourquoi nous offrons un service à domicile complet pour les petits animaux, incluant une ligne d'urgence et un service 24/7. Nos objectifs principaux sont l'accessibilité des soins vétérinaires, la prévention, mais surtout, la qualité des soins. Le propriétaire de l'animal occupe une place importante dans nos interventions, puisque, « si l'animal ne va pas bien, l'humain ne va pas bien non plus ».

FINALISTE 2



TERRE À BOIRE

Terre à Boire est une ferme brassicole et distillerie artisanale depuis 2021. Dès 1977, la famille cultive sur place ses céréales. Les grains sont transformés en bières et spiritueux biologiques, certifiés par *Ecocert Canada*. Les produits sont aussi certifiés *Aliment du Québec bio* et les spiritueux classés *Origine Québec* à la SAQ. Chez Terre à Boire, les visiteurs peuvent déguster et acheter les produits en boutique. Son salon de dégustation, ouvert à l'année, et sa terrasse gazonnée estivale sauront vous charmer.

FINALISTE 3



LES HABITATIONS BV

C'est en 2019 que Stéphane Brunet et Jean-Philippe Verville, deux associés et passionnés de la construction, débutent leur ascension en bâtissant leur tout premier immeuble, et ce, de leurs propres mains ! À partir de ce moment, ils décident d'allier leurs forces et leurs aptitudes pour fonder Les Habitations BV Inc. En 2023, Les Habitations BV, c'est 9 employés, plus de 267 unités construites, 5 projets d'envergures et un chiffre d'affaires à la hausse !

FINALISTE 4



CENTRE ZOHO

Le Centre Zoho est un milieu de vie où les chiens, petits animaux et humains se côtoient au quotidien. Situé sur une ferme laitière, il est un milieu thérapeutique construit en harmonie avec la nature, adapté à plusieurs en zoothérapie et membre de la Corporation des zoothérapeutes. Fièrement certifié *Anima Québec* et *MAPAC*, il répond aux plus hauts standards de qualité en élevage canin. C'est également un endroit où la bienveillance et le bien être répondent à la demande croissante en relation d'aide.

PRÉSENTATEUR PRINCIPAL :



PRÉSENTATEURS ASSOCIÉS :

DUNTON RAINVILLE
AVOCATS et NOTAIRES
LA FORCE D'UNE PASSION



CATÉGORIE
PRODUCTION INDUSTRIELLE
OU ENTREPRISE DE DISTRIBUTION

PRÉSENTÉE PAR :



FINALISTE 1

**DOCO**

DOCO est une entreprise familiale par excellence et ce, depuis 65 ans. D'une génération à l'autre, elle travaille avec assiduité dans la fabrication de portes, fenêtres et armoires de cuisine d'une qualité et d'un esthétisme inégalés. Conçus et fabriqués au Québec, leurs produits répondent au plus haut standard de l'industrie. En 2022, DOCO a investi dans l'automatisation de son usine et sur le perfectionnement de ses ateliers de fabrication. Pour 2023, DOCO vise l'horizon et prend fièrement sa place dans la cour des grands !

FINALISTE 2

**LAGABIÈRE**

Fondée en 2012 au cœur du Vieux-Saint-Jean, la brasserie Lagabière, qui n'était à ses débuts qu'un petit pub de quartier, est devenue en 10 ans l'une des microbrasseries les plus réputées du Québec, grâce à la qualité de ses produits, mais aussi de son excellent service. Une Lagabière est bue toutes les 9 secondes, aux 4 coins du Québec, mais aussi dans le monde ! Avec Lagabière, toutes les occasions sont bonnes !

FINALISTE 3

**PHIL ET FRED PIZZERIA**

Après avoir connu un immense succès avec leur pizzeria comptoir, Phil & Fred Pizzeria ont étendu leurs activités à la production et la distribution de pizzas congelées de qualité supérieure. Leurs pizzas sont venues littéralement dynamiser le rayon des produits surgelés des grands marchés d'alimentation. Généreusement garnies des ingrédients les plus frais et les plus savoureux, leurs pizzas vous permettront enfin de renouer avec la pizza congelée. Soyez avertis, vous risquez même de délaisser votre pizzeria préférée.

FINALISTE 4

**GSC TECHNOLOGIES**

GSC Technologies Inc., établi à Saint-Jean-sur-Richelieu, répond aux besoins des consommateurs de toute l'Amérique du Nord depuis plus de 40 ans. Il est un fier partenaire des grandes chaînes de magasins comme Walmart, Home Dépôt, Costco et RONA. La communauté de GSC Technologies Inc. contribue positivement à l'environnement grâce à des programmes d'économie circulaire implantés dans la chaîne de production. La sécurité, la confiance, l'engagement, la liberté, l'efficacité, le respect et la responsabilité : voilà ce qu'est GSC Technologies Inc.



ANIMATRICE
Edith Cochrane

58^e EDITION

GALA DE L'EXCELLENCE

ORGANISATEUR :



CHAMBRE
COMMERCE
L'INDUSTRIE
DU HAUT-RICHELIEU

VENDREDI 9 JUIN 2023

CATÉGORIE

PROJET D'ART ET CULTURE, DIVERTISSEMENT OU SPORT
10 EMPLOYÉS ET PLUS

PRÉSENTÉE PAR :

TOURISME
MONTÉRÉGIE

FINALISTE 1



ARBRASKA

En 2022, le parc d'Arbraska Mont-Saint-Grégoire a connu sa meilleure année jusqu'à présent en dépassant de loin tous ses objectifs. Lors du lancement de l'activité Uplà, le souhait était de positionner le parc comme attrait majeur pour la région, désirant attirer les visiteurs chez Arbraska, mais qu'ils découvrent également la magnifique région du Haut-Richelieu. Avec l'immense succès d'Uplà et après discussions avec des partenaires locaux, nous pouvons dire qu'Arbraska est sur la bonne voie pour réaliser ce souhait !

FINALISTE 2



DALISA

En l'honneur de son 25^e anniversaire, Dalisa s'était donné l'objectif de battre le record Guinness du plus grand nombre de personnes cuisinant simultanément au barbecue. Le 17 septembre 2022, près de 1000 participants ont permis de réaliser cet exploit en plus de récolter 15 000 \$ pour la Fondation CHU Sainte-Justine. Cette initiative a su rassembler familles et amis lors d'une journée hautement festive. Dalisa est fière d'avoir inscrit la ville de Saint-Jean-sur-Richelieu dans l'histoire !

FINALISTE 3



LES PAYSAGES PATRICK MONAST

Créateur de richesse définit bien Patrick Monast. C'est dans cette perspective que 4 projets artistiques sont déposés : Angelia, Quadriptyque, Cape Musicale et Deux robes en fleurs. Ils mettent en valeur son attachement à Saint-Jean-sur-Richelieu, son désir de créer l'émerveillement pour la population et sa volonté inégalée de créer des œuvres avec les matières naturelles et végétales qui font parties de son quotidien professionnel. Mettre en valeur la nature et sa biodiversité est au cœur même de ses projets artistiques.

**Vous voulez assister au Gala
Les créateurs de l'Excellence ?**

**Réservez dès aujourd'hui
vos billets au ccihr.ca dans
l'onglet « Activités ».**

MÉTIERS TRADITIONNELLEMENT MASCULINS

Des bourses décernées à Laurence Collin et Lydie Savoie

MÉGAN CHAMPAGNE
mchampagne@canadafrancais.com

La remise des Bourses d'étude Pilote et Filles a eu lieu le 27 avril dernier dans sept régions du Québec. Deux femmes de Saint-Jean-sur-Richelieu inscrites à des formations de métiers traditionnellement masculins, Laurence Collin et Lydie Savoie, ont remporté des bourses de 1000 \$.

Ce concours, qui en est à sa 4^e édition, a pour objectif d'encourager les femmes de la relève à faire leur place dans les emplois traditionnellement masculins. Cette année, 40 000 \$ ont été remis en bourses, mentions spéciales et prix de présence.

La remise des prix s'est déroulée lors d'un événement virtuel animé par l'humoriste et femme d'affaires Marie-Lise Pilote. L'événement a été diffusé le 27 avril devant plus de 1000 personnes, dont 588 étudiantes qui avaient posé leur candidature. Celles-ci proviennent du Saguenay-Lac-Saint-Jean, de la Montérégie, de Lanaudière, de l'Estrie, de la Capitale-Nationale, de la Mauricie et de Montréal. En Montérégie, on comptait 21 finalistes.

HAUT-RICHELIEU

Pour les finalistes du Haut-Richelieu, Le Centre d'orientation et de formation pour femmes en recherche d'emploi (COFFRE) du Quartier de l'emploi avait organisé une soirée de visionnement dans la cafétéria de l'École professionnelle des Métiers (EPM).

«Le COFFRE est fier de s'associer à cet événement, car c'est une importante et belle façon de promouvoir et faire rayonner le parcours de femmes inspirantes qui se choisissent et choisissent des métiers non traditionnels. Elles méritent d'être valorisées et reconnues à leur juste valeur», souligne Émilie Rey, agente de



Lydia Savoie et Laurence Collin sont parmi les lauréates des Bourses Pilote et Filles.

communication pour l'organisme.

Les participantes ont reçu des prix de présence de la part d'entreprises locales. Accompagnées de leurs proches, elles ont été accueillies et servies par des étudiants en cuisine et en restauration de l'EPM. Une quarantaine de personnes ont pris part à l'événement.

«Nous sommes contents de notre soirée qui semble avoir plu à tous. C'était beau de voir le travail d'équipe et le soutien des étudiants de l'école qui se sont mobilisés pour le bon déroulement de l'événement», ajoute l'agente de communication.

GAGNANTES

Deux candidates de la région ont été récompensées durant cette soirée. Il s'agit de Laurence Collin, qui est inscrite à un diplôme d'études professionnelles (DEP) en soudage/montage, et de Lydie Savoie, inscrite au DEP en électricité. Ces étudiantes de l'École professionnelle des Métiers ont toutes deux obtenu une bourse de 1000 \$. Elles se sont démarquées auprès du jury dans leurs explications au sujet de leur parcours, leur cheminement de vie professionnel, leurs inspirations et les raisons qui les ont poussées à choisir leur domaine d'études.

«Elles peuvent être fières de cette belle réussite. Le taux de participation était d'ailleurs plus élevé que l'an dernier en Montérégie, alors que nous sommes passés d'une soixantaine d'inscriptions à une centaine», explique M^{me} Rey.

À noter qu'une troisième participante de la Montérégie a reçu une bourse. Il s'agit de Cathy Mauger, étudiante en boucherie de détail à Longueuil. Elle a remporté un montant de 2000 \$.

Pour obtenir la liste complète des lauréates des Bourses Pilote et Filles, il suffit de consulter le site Webpiloteetfilles.com.

CARNET ÉCONOMIQUE

STÉPHANIE MAC FARLANE
smacfarlane@canadafrancais.com

Ristourne individuelle

Les membres de la Caisse Desjardins du Haut-Richelieu se sont prononcés en faveur du scénario de partage des excédents. Au terme de la période de vote qui s'est tenue du 18 au 22 avril, 95,81 % des répondants ont voté pour la proposition, tandis que 4,19 % se sont exprimés contre.

Une somme de 692 116 \$ sera ainsi allouée au Fonds d'aide au développement du milieu. De plus, 5 078 250 \$ seront distribués parmi les 62 254 membres à titre de ristourne individuelle. Le versement variera d'une personne à l'autre en fonction d'un calcul basé sur le volume des avoirs et des produits détenus.

Webinaire

La Chambre de commerce et de l'industrie du Haut-Richelieu organise un webinaire gratuit sur la *Loi modernisant des dispositions législatives en matière de protection des renseignements personnels* dans le secteur privé, aussi appelée Loi 25.

L'activité de formation aura lieu le 17 mai, de midi à 12 h 45, sur Zoom. Le conférencier sera Sébastien Meunier, vice-président de pratique – gouvernance de l'information chez Raymond Chabot Grant Thornton.

Son allocution permettra aux participants de mieux comprendre cette nouvelle loi et les diverses obligations qu'elle impose en matière de protection des renseignements personnels. Pour information et inscription : ccih.ca/les-activites.

Souper tournant

L'Aile jeunesse de la Chambre de commerce et de l'industrie du Haut-Richelieu tiendra un souper tournant le 25 mai au Dooly's, dès 18 heures.

Il s'agit d'une occasion pour la communauté d'affaires de tous âges de participer à une soirée de réseautage. Pour chacun des services, les participants seront jumelés à d'autres entrepreneurs, ce qui leur permettra de discuter entre eux durant le repas.

Une somme de 2 \$ par billet vendu sera remise au Fonds Coup de pouce, qui vient en aide aux jeunes entrepreneurs de la région. Pour information et inscription : ccih.ca/les-activites.

Grands prix

La Commission des normes, de l'équité, de la santé et de la sécurité du travail (CNESST) organise Les Grands Prix de la CNESST. Les travailleurs et employeurs, autant publics que privés, peuvent soumettre leur candidature jusqu'au 31 mai prochain.

Il existe trois catégories, soit Leader, Proaction et Éducation. Les candidatures peuvent concerner autant les normes du travail que l'équité salariale ou la santé et la sécurité du travail. Il est à noter que les lauréats seront dévoilés lors d'un gala devant avoir lieu en 2024. Pour obtenir de plus amples informations : cnesst.gouv.qc.ca.

Régime forestier

La Chambre de commerce et de l'industrie du Haut-Richelieu (CCIH), la Fédération des chambres de commerce du Québec (FCCQ) et le Conseil de l'industrie forestière du Québec interpellent le gouvernement du Québec afin qu'il présente sa vision d'ensemble de la gestion des forêts et qu'il révisé le régime forestier actuel. Le but est que ce dernier s'effectue dans une approche axée sur le développement régional.

Les organisations mentionnent que l'industrie forestière fait face à des enjeux

d'approvisionnement et d'accès à la ressource qui pourraient entraîner des conséquences importantes sur l'économie du Québec dans les prochaines années. Elles sont d'avis que le gouvernement provincial devrait proposer un plan pour aménager adéquatement les forêts du Québec afin de donner de la prévisibilité à l'industrie et lui permettre de ramasser et de valoriser le bois.

«Bien que la région du Haut-Richelieu ne soit pas nécessairement affectée directement par la *Loi sur l'aménagement durable du territoire forestier*, il reste que le développement durable est l'un des dossiers prioritaires pour la région et pour la CCIHR. Avec notre comité Levier vert et la venue d'une ressource au sein de l'équipe qui sera dédiée à la symbiose industrielle, en partenariat avec Compo-Haut-Richelieu, nous trouvons important de montrer notre appui à la FCCQ dans ce dossier», souligne Michel Milot, directeur général de la CCIHR.

Jean-François Guay
AVOCAT

- Droit criminel et pénal
- Infractions au Code de la sécurité routière
- Alcool au volant
- Droit de la construction (vice caché, malfaçon, etc)
- Droit civil

125, rue Saint-Charles
Saint-Jean-sur-Richelieu
514 924-8223

TOUS LES JOURS
NAVIGUEZ
RESTEZ INFORMÉ
RÉAGISSEZ

www.canadafrancais.com
LE PARFAIT COMPLÈMENT À VOTRE JOURNAL!
>395958



PETITES ANNONCES CLASSÉES

Offrez-vous des extras
 ✓ Encadré ✓ Titre centré
 ✓ Couleur ✓ Caractères gras
 Informez-vous auprès de votre téléconseiller

Profitez également de la parution GRATUITE de votre annonce sur **VosClassées.ca**.

Heures d'affaires du service téléphonique: lundi au vendredi 8h30 à 12h 13h à 16h30

Mode de paiement:

À NOS ANNONCEURS: Assurez-vous que le texte de votre annonce est exact dès sa parution, sinon il faut nous en aviser immédiatement. En cas d'erreur, notre responsabilité se limite uniquement au montant de l'achat de la première semaine de parution de votre annonce. Toute discrimination est illégale.

POUR TOUT ACHETER ET TOUT VENDRE, près de chez vous

Maintenant deux numéros : 450 347-0323 et 1 866 637-5236

- IMMOBILIER 100 à 299
- MARCHANDISE 300 à 399
- SERVICES 400 à 599
- EMPLOI ET FORMATION 600 à 799
- ÉVÈNEMENTS SPÉCIAUX 800 à 899
- VÉHICULES 900 à 999

105 Propriétés à vendre

ACHAT \$\$\$ Je recherche un terrain ou maison ayant besoin de rénovation pour mon projet de retraite. Téléphone ou texto 514-249-5839

ST-JEAN, près Place du Marché, 3 étages, partie résidentielle et commerciale. Contactez Georges-Henri 450-346-2577

160 Terrains / Terres à vendre

Terrain pour SixPlex
 Au centre de St-Rémi, 59 Chevretils Faites-Vite!

205 Logements / appartements à louer

3 1/2 à louer
 Chauffé 2e étage Près des Halles Entrée laveuse/sécheuse 625\$/mois non-fumeur 450-348-4124

1-1/2, 495\$, libre 1er juillet. 404, d'Avignon, St-Jean-sur-Richelieu. Semi-meublé, chauffé, éclairé, près de l'hôpital, en face du parc. 514-771-6076, 514-467-0306,

270 Bureaux / locaux à louer

BUREAU 11'X11', 2e étage, centre-ville St-Jean, 460\$/mois, tout compris. Libre immédiatement. Autre bureau à louer légèrement plus grand avec armoires, 480\$, disponible avril. 2022. 450-346-2577

345 Antiquités / art / collections

ACHÈTE À DOMICILE ANTIQUITÉS : Tableaux Œuvres d'arts, Meubles, luminaires, Souvenir Militaire et Religieux, Monnaies, Bijoux Or, Montres, Sculptures Inuit, Bronzes, Vaisselles, Argenteries Sterling, Machine à Coudre, Succession Etc. Français tableaux antiques@gmail.com. 514-891-0699

390 Ventes de garage / Marchés aux puces

ACHETONS de la cave au grenier et succession, antiquité, outils et plus. Payons comptant \$\$\$. Info: 438-886-3444

404 Services domestiques offerts

Offre mes services pour de l'aide à domicile, 20 ans d'expérience auprès de personnes âgées, handicapés et en fin de vie. Le tout avec respect et dignité. Contacter Sylvie Gervais 450-895-0830

* Femme de ménage, 35 ans d'expérience, minutieuse, fiable. 514-703-3501

365 Poêle / fournaise / bois de foyer

BOIS de foyer Borduas. Erable, bois franc 100%. Prenons réservations. Livraison toute l'année. 450-347-2751; possibilité texto

390 Ventes de garage / Marchés aux puces

Vente de garage 6 mai 2023 10h à 16h
Peu importe la météo 955 rue Nadeau (Secteur Iberville)
 Seront vendus: Outils et accessoires pour atelier d'ébénisterie: banc de scie, press-drill, système anti-poussière, toupies, etc. Fumoir Napoleon, 4 poupées de collection, articles de décoration, plus de 100 livres et casse-têtes, etc.

424 Astrologie/occultisme

Ana Médium, spécialiste des questions amoureuses depuis 25 ans. Le secret des rencontres positives, la méthode pour récupérer son ex et des centaines de couples sauvés durablement, réponses précises et datées. Tél.: 450-309-0125

442 Constructions / Rénovations / Réparations

B.D.L. RÉNOVATION: Cuisine, s.d.b., céramique, modifications et finitions de tous genres. Service de peinture. 25 ans d'expérience. RBQ.: 5 7 1 5 - 2 5 9 7 - 0 1 1. 514-755-7781

LE CANADA FRANÇAIS

Pour rester à l'affût de l'actualité en tout temps, suivez-nous sur Facebook

facebook.com/lecanadafrancais

Pour agrandir notre équipe
 Nous recherchons :
APPRENTI ET/OU COMPAGNON

Contactez-nous!
 85, RANG DE LA MONTAGNE, MONT-SAINT-GRÉGOIRE
 Par courriel : jem@jemplus.qc.ca | 450 358-1464

VISITE LIBRE DU
54, Joseph-Albert Morin, Saint-Jean-sur-Richelieu.

Dimanche le 7 mai 2023
 de 12 h à 14 h.

Prix réduit à 619,900\$

Superbe plain-pied; 4 chambres, 2 salles de bain, cuisine et salon à aires ouvertes, armoires jusqu'au plafond, sous-sol fini, clé en main, propre et bien décoré! Patio 12x12 en fibre de verre, 2 escaliers, piscine, terrain clôturé et un beau grand garage deux étages, grand stationnement et même un endroit fermé de 42 pieds de long pavé pour votre roulotte ou autres. Accès facile à la 35. No.Centris : 11042411

ROYAL LEPAGE
 EXCELLENCE
 Franchise indépendante et autonome
 Mario Raymond | 514 248-9477

UN MILIEU DE VIE EXCEPTIONNEL
 en plein cœur de Saint-Jean-sur-Richelieu

L'IMMEUBLE COMPREND DES :
2 ½ - 3 ½ - 4 ½ - 5 ½

Phase I

Quelques appartements disponibles maintenant.

SUR RENDEZ-VOUS SEULEMENT :
 270, rue de la Cabinetterie, appartement 105

IMMEUBLE EN BÉTON, PRÈS DE PLUSIEURS SERVICES:

Garage et stationnement extérieur

SAQ, épicerie, banque, garderie, Complexe médical, restaurant, pharmacie, optométriste, dentiste, parc etc...

Inclus: cuisinière, réfrigérateur, lave-vaisselle tous en Stainless, laveuse et sécheuse, eau chaude, câble, internet, gym et piscine intérieur.

Contactez M^{me} Pascale Bisailon au 514 443-2527

MAXIMISEZ LA VISIBILITÉ DE VOS OFFRES D'EMPLOI

Propulsé par **jobboom**

Annoncez avec nous

450 347-0323

**VOUS ÊTES À LA RECHERCHE
D'UN EMPLOI?**
canadafrancais.com/emplois



**L'ÉQUIPE S'AGRANDIT, DANS UN MAGASIN FRAÎCHEMENT
RÉNOVÉ, PLUSIEURS POSTES DISPONIBLES!**

*Postes à temps plein/partiel,
idéal pour les étudiants(e)
et les retraités(e).*

FAIRE PARVENIR VOTRE CURRICULUM VITAE

à l'attention de M. Daniel St-Jean Marché Laplante,
420, 2^e Avenue, Saint-Jean-sur-Richelieu
danielstjeaniga@gmail.com

**AVANTAGES SOCIAUX, RABAIS EMPLOYÉS,
SALAIRE COMPÉTITIF, PRIME D'EMBAUCHE**

- **COMMIS PRODUITS LAITIERS
ET SURGELÉS**
Temps plein
- **RESPONSABLE FRUITS ET
LÉGUMES
TRANSFORMÉS**
Temps plein
- **ASSISTANT-GÉRANT FRUITS
ET LÉGUMES**
TEMPS PLEIN
- **BOUCHER**
Temps plein
- **COMMIS
PRÊT-À-MANGER**
Temps plein
- **COMMIS FRUITS ET LÉGUMES**
Temps plein
- **RESPONSABLE DE
LA POISSONNERIE**
Temps plein

>416783



**EMPLOI@
VEGPRO.COM**

**Viens garnir ton CV
en toute sécurité cet été!**

JOURNALIERS | temps plein | jour, soir ou nuit



Aucune
expérience
demandée



Usine
propre et
réfrigérée



Programme
de dons de
produits



Primes
de soir et
de nuit



Formation interne
& possibilité de
croissance



>416992

Voyez les offres d'emploi disponibles de la semaine d'Emploi-Québec en visitant le

www.canadafrancais.com



>395965

442 Constructions / Rénovations / Réparations

Maçonnerie Denis Dulude
605 rue Lasalle, St-Jean-sur-Richelieu.
Réparation de cheminée, brique et pierre, joints de briques, crépi de solage, allèges, calfeutrant autour des fenêtres, coins de fondation. Membre de l'APCHQ. RBQ: 5686-3244-01. 450-347-4552 514-754-4552

RÉNOVATIONS tous genres, pose gypse, tirage de joints, RBQ. 514-714-8977

446 Peinture/décoration

Service de peinture et de joints
Résidentiel et commercial
Raymond Guerette
438-350-8135

484 Services divers

Menuisier retraité de la construction
40 ans d'expérience ferait travaux galeries, patios, sous-sols, etc. 514-830-8411

Nettoyage de terrains, peinture de patio, réparations de joints de brique et autres petits travaux 438-378-3041

484 Services divers

PEINTURE INTÉRIEURE RÉSIDENTIELLE
514 264-0303

555 Argent à prêter

PRÊT DE 500\$
Sans enquête de crédit.
www.creditcourtage.ca
1-866-482-0454

585 Services financiers divers

SOLUTIONS À L'ENDETTEMENT. Restez à la maison! Tout se fait en ligne. Laissez nous vous aider. Un seul versement par mois. 7 sur 7, de 8h à 20h. MNP Ltée, Syndics autorisés en insolvabilité. 514-839-8004

605 Emplois divers

Représentant recherché
Vente de produits de Messageries Dynamiques
20.0hres garanties *Bonus
Contacter: Vincent ou Myriam
450-347-4690

RECHERCHE personne comme aide pour travaux variés, retraité ou autres bienvenue, voulant faire un petit supplément mensuel. Possibilité de transport. Laissez message. 450-347-2804

630 Santé/hospitalier

RECHERCHE préposé(e) ou aide à domicile, jour/soir/fin de semaine. Salaire à partir de 20\$/heure. 450-684-9500

635 Coiffure/beauté/esthétique

RECHERCHE coiffeur(se) avec auto pour résidence personnes âgées autonomes centre d'accueil, hôpitaux. Clientèle assurée. 5 1 4 - 7 6 6 - 3 5 5 3, 1-800-448-3553

650 Bars/hôtels/restaurants

Cuisinier(ère) demandé
Temps plein
36 à 40 hrs semaine
Salaire à discuter
Avec ou sans expérience
Contactez Jean-Yves Marchand
514-754-6585

RECHERCHE serveur(euse), temps plein et partiel soir et fin de semaine. Connaissance déjeuner/souper. Présenter avec CV: Resto Chez-Toi à Iberville ou par courriel. restocheztoi800@gmail.com

665 Soins à domicile

Recherche une préposé pour s'occuper de 2 personnes handicapées
Travail permanent, temps plein
Demeure sur place
3 1/2 fournie
Gilles Dulac
450-357-1516

685 Chauffeurs / Transports

CHAUFFEUR 12 roues et semi-domeur, convoyeur, 25\$ à 32\$ l'heure, jour ou nuit. Napierville, 514-444-8087

CHAUFFEURS classe 1 demandés, 1 poste temps plein et 1 poste temps partiel, transport local. Assurances collectives. Salaire à discuter. Appelez au 5 1 4 - 7 0 7 - 2 3 2 2 Fax: 450-515-3595 courriel: lucguaytransport@videotron.ca

RECHERCHE chauffeur Québec/ Ontario/ USA classe 1 avec minimum 3 ans d'expérience pour transport flatbed et domeur. Payé à l'heure, Philippe Normandin à St-Grégoire, 514-949-4404



Recherchez parmi toutes les petites annonces
Trouvez-en encore plus sur vosclassees.ca

DATES À RETENIR

02 mai
Le club des 3 x 20 ans
Assemblée générale annuelle

À 14h30 au centre des Aînés Johannais, 125, rue Jacques-Cartier Nord, Saint-Jean-sur-Richelieu

04 mai
FADOQ St-Jean-sur-Richelieu
TAI CHI – débutant et intermédiaire / Étirements et Qi gong

Le jeudi TAI CHI débutant de 10h à 11h. Étirements et Qi gong de 10h à 11h. TAI CHI intermédiaire de 10h à 12h. de 10h à 12h. Au Centre des Aînés. Cout: 7.00\$/heure. Info: Jean et Danielle Forget 450 359-7038

05 mai
Le club des 3 x 20 ans
Tournois de pique

Le vendredi de 13h30 à 16 h. Centre des Aînés Johannais, 125, rue Jacques-Cartier Nord, Saint-Jean-sur-Richelieu

06 mai
Cercle des fermières du Mont-Saint-Grégoire
Ouvert à tous

Lesamedide9hà11h.Au centre communautaire, 45 rang de la Montagne St-Grégoire. Info: Dominique Blais 450 359-7378

08 mai
Chevaliers de Colomb – Saint-Jean-sur-Richelieu
9^e Réunion Régulière

Le lundi à 19 h. Au 40, rue Frontenac, Saint-Jean-sur-Richelieu, 579 362-1145

04 mai
FADOQ St-Jean-sur-Richelieu
Cours de danse en ligne avec Yves Bouchard - SOIR

Le jeudi. Au Centre des Aînés. Avec Yves Bouchard. Débutants: 19h à 20 h. Interm./Avancés: 20 h à 21 h. Ouvert à tous. Cout: 5.00\$. Info: 579 433-8258

05 mai
FADOQ Saint-Jean-sur-Richelieu
Babette

Le vendredi de 13h30 à 16h. Au centre des Aînés. Info: 514 603-0949 Coût: 2.00\$.

08 mai
FADOQ St-Jean-sur-Richelieu
Cours de danse en ligne avec Yves Bouchard

Le lundi de 12 h 30 à 13 h 30. Au Centre des Aînés. Avec Yves Bouchard. Débutants: 12 h 30 à 13 h 30. Interm./Avancés: 14 h à 15 h 30. Ouvert à tous. Cout: 5.00\$. Info: 579 433-8258

08 mai
Cercle des fermières du Mont-Saint-Grégoire
Tissage

Le lundi de 13h à 16h. Au centre communautaire, 45 rang de la Montagne St-Grégoire. Info: Dominique Blais 450 359-7378

09 mai
FADOQ St-Jean-sur-Richelieu
TAI CHI - Intermédiaire

Le mardi de 10h à 12 h. Au Centre des Aînés. Cout: 7.00\$/heure. Info: Jean et Danielle Forget 450 359-7038


09 mai
FADOQ St-Jean-sur-Richelieu
Baseball - poches

Le mardi de 13h30 à 16 h. Au Centre des Aînés. Cout: 2.00\$. Info: 450 895-5141

09 mai
Cercle des fermières du Mont-Saint-Grégoire
Tricot

Le mardi de 13h à 16h. Au centre communautaire, 45 rang de la Montagne St-Grégoire. Info: Dominique Blais 450 359-7378

10 mai
FADOQ St-Jean-sur-Richelieu
Palet



Compagnie de distribution de nourritures pour animaux Établie depuis 1998 dont le siège social se situe à Saint-Paul-Ile-Aux-Noix.

Recherche un employé 40 heures par semaine.

Chauffeur classe 1

32 \$ DE L'HEURE

- Livraison
- Service LTL

Pour informations et acheminement de CV
Jason Fleury au 514-838-5730 | mouleenuutri-bouffe@hotmail.com



VILLE DE SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU

APPEL D'OFFRES NO : SA-102-TP-23-P
SERVICE D'ENTRETIEN MÉNAGER ET DE CONCIERGERIE POUR QUATRE (4) BÂTIMENTS DE LA VILLE (2023-2026)

La Ville de Saint-Jean-sur-Richelieu demande des soumissions pour le projet cité en titre. La soumission doit se trouver physiquement au bureau du Service des approvisionnements de la Ville, au 105, rue Laurier, Saint-Jean-sur-Richelieu, Québec, J3B 6K2, avant 14 h, le 5 juin 2023.

Service des approvisionnements



VILLE DE SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU

APPEL D'OFFRES NO : SA-16-LOI-23-P
SERVICES DE GARDIENNAGE POUR LE CENTRE CULTUREL FERNAND-CHAREST ET LA BIBLIOTHÈQUE ADELARD-BARGER

La Ville de Saint-Jean-sur-Richelieu demande des soumissions pour le projet cité en titre. La soumission doit se trouver physiquement au bureau du Service des approvisionnements de la Ville, au 105, rue Laurier, Saint-Jean-sur-Richelieu, Québec, J3B 6K2, avant 14 h, le 23 mai 2023.

Service des approvisionnements



LES PRODUITS MURPHCO MÉTAL EN FEUILLES

Cherche un **JOURNALIER TEMPS PLEIN**

POUR LA SUCCURSALE DE ST-JEAN

Du lundi au vendredi, de jour

Veillez communiquer avec nous au **450 349-5391** ou par courriel au **sebastienl@produitsmurphco.com**

Avis public

Régie des alcools, des courses et des jeux

AVIS DE DEMANDES RELATIVES À UN PERMIS OU À UNE LICENCE

Toute personne, société ou association au sens du Code civil peut, dans les 30 jours de la publication du présent avis, s'opposer à une demande relative au permis ci-après mentionné en transmettant à la Régie des alcools, des courses et des jeux un écrit assermenté qui fait état de ses motifs, ou intervenir en faveur de la demande, s'il y a eu opposition, dans les 45 jours de la publication du présent avis.

Cette opposition ou intervention doit être accompagnée d'une preuve attestant de son envoi au demandeur ou à son procureur, par courrier recommandé ou certifié ou par signification à la personne, et être adressée à la Régie des alcools, des courses et des jeux, 1, rue Notre-Dame Est, bureau 9.01, Montréal (Québec) H2Y 1B6.

NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR	NATURE DE LA DEMANDE	ENDROIT D'EXPLOITATION
Le Teq S.E.N.C. 140 Rue Richelieu Saint-Jean-sur-Richelieu (Québec) J3B 6X4	Cession totale d'un permis de bar avec l'autorisation de danse incluant la terrasse.	LE TEQ 140 Rue Richelieu Saint-Jean-sur-Richelieu (Québec) J3B 6X4 Dossier : 176602

Québec

Avis public

Régie des alcools, des courses et des jeux

AVIS DE DEMANDES RELATIVES À UN PERMIS OU À UNE LICENCE

Toute personne, société ou association au sens du Code civil peut, dans les 30 jours de la publication du présent avis, s'opposer à une demande relative au permis ci-après mentionné en transmettant à la Régie des alcools, des courses et des jeux un écrit assermenté qui fait état de ses motifs, ou intervenir en faveur de la demande, s'il y a eu opposition, dans les 45 jours de la publication du présent avis.

Cette opposition ou intervention doit être accompagnée d'une preuve attestant de son envoi au demandeur ou à son procureur, par courrier recommandé ou certifié ou par signification à la personne, et être adressée à la Régie des alcools, des courses et des jeux, 1, rue Notre-Dame Est, bureau 9.01, Montréal (Québec) H2Y 1B6.

NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR	NATURE DE LA DEMANDE	ENDROIT D'EXPLOITATION
MarinEx Inc. 55 Rue Richelieu Saint-Jean-sur-Richelieu (Québec) J3B 6X2	Cession totale d'un permis de bar avec les autorisations de danse et de spectacles sans nudité incluant la terrasse et d'un permis de restaurant avec option traiteur	LES BERGES 55 Rue Richelieu Saint-Jean-sur-Richelieu (Québec) J3B 6X2 Dossier : 282129

Québec

La Bell nouvelle

ON PARLE DE VOUS!



Une présentation d'Espace Bell 395, boul. Séminaire Nord 450 348-5210 | Carrefour Richelieu 450 349-4400

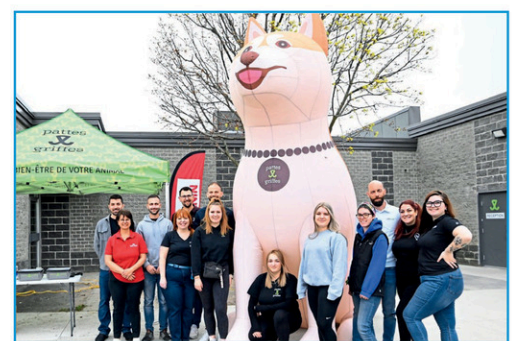
pattes

 griffes

PATTES ET GRIFFES SOUFFLE SA PREMIÈRE BOUGIE



En avant: Maïka Proulx-Germain, Karine Payette, Mahé-Lee Turcotte et Orélie Raymond.
 En arrière: Michael Perras-Fortier et Jonathan Berleur



Le week-end dernier avait lieu la vente anniversaire du Pattes Et Griffes à Iberville. En effet, la boutique célébrait sa première année d'activité au Carrefour Laplante. Pour l'occasion, toute l'équipe et plusieurs représentants étaient sur place afin d'offrir une foule de rabais et cadeaux aux fidèles clients!

Rappelons qu'en avril 2022, les nouveaux propriétaires, Jonathan Berleur et Mikael Perras Fortier, ont déménagé le commerce du 131, 2e Avenue vers un nouveau local de près de 5000 pi² au 420, 2^e Avenue.



Vous êtes un commerçant et vous voulez nous faire part d'une « Bell » nouvelle?

450 347-0323

LE CANADA FRANÇAIS